



No se puede publicar antes de las 12:00 horas (hora de NY) del miércoles 14 de enero

Economistas de las Naciones Unidas consideran que se producirá un fuerte crecimiento a corto plazo, pero que se corre peligro a mediano plazo

La economía global repunta en 2004, pero siguen aumentando los desequilibrios peligrosos

(Naciones Unidas, Nueva York, 14 de enero) Alentado por los bajos tipos de interés y las medidas de estímulo fiscal en los Estados Unidos principalmente, así como por el rápido ascenso de China como importador importante y como fuente considerable de exportación, el crecimiento de la economía mundial deberá aumentar, según las previsiones, en un 3,5%, dijeron hoy las Naciones Unidas. Las tasas de crecimiento de los países en desarrollo, en general, están aumentando tras la expansión que se está produciendo en las principales economías, según se indica en el informe *World Economic Situation and Prospects 2004*, (WESP'04) de las Naciones Unidas.

No obstante, la creación de puestos de trabajo sigue siendo un problema en la mayoría de los países. Casi todas las economías experimentaron un aumento en el desempleo y en el subempleo en los últimos años de desaceleración global, y el empleo va siempre a la zaga de otros aspectos de una recuperación.

“Como la recuperación aún depende de los bajos tipos de interés y de medidas fiscales orientadas a estimular la expansión, los encargados de formular las políticas deben procurar no asfixiar la recuperación o las perspectivas del crecimiento necesario en la esfera de la creación de puestos de trabajo mediante la suspensión prematura de las medidas de estímulo o la aplicación precipitada de medidas restrictivas, dijo el Sr. José Antonio Ocampo, Secretario General Adjunto de Asuntos Económicos y Sociales, en una presentación del informe a la prensa que tuvo lugar hoy en la Sede de las Naciones Unidas, en Nueva York.

Tabla 1. Crecimiento de producción y comercio mundial, 2000-2004 (Modificación del porcentaje anual)

	2000	2001	2002	2003 ^a	2004 ^b
Producción mundial	3.9	1.3	1.7	2.5	3 ¹ / ₂
Economías desarrolladas	3.4	1.0	1.2	2.0	3
Estados Unidos	3.7	0.5	2.2	3.0	4
Japón	2.8	0.4	-0.4	2.5	2 ¹ / ₂
Unión Europea-15	3.4	1.6	1.0	0.9	2 ¹ / ₄
Economías en transición	6.7	4.4	3.9	5.1	4 ³ / ₄
Europa central y oriental	3.9	2.7	2.7	3.3	4
Estados bálticos	5.5	6.7	6.2	6.4	6
Comunidad de Estados Independientes	9.3	5.7	4.7	6.5	5 ¹ / ₄
Economías en desarrollo	5.8	2.1	3.2	3.8	5
Africa	3.3	3.1	2.9	3.2	4 ¹ / ₄
Asia oriental	7.6	3.5	5.9	5.3	6 ¹ / ₄
China	8.0	7.3	8.0	8.5	8 ¹ / ₂
Asia meridional	5.0	4.6	4.5	5.9	6
Asia occidental	6.4	-1.1	2.4	2.6	4
América Latina y el Caribe	3.9	0.4	-0.7	1.4	3 ¹ / ₂
Comercio mundial	11.5	-0.7	3.0	4.7	7 ¹ / ₂

Partida pro memoria:

Crecimiento del producto mundial según una ponderación basada en la paridad del poder adquisitivo (PPA)^c

a Estimaciones parciales.

b Previsiones.

c Siguiendo un esquema distinto para ponderar la tasa de crecimiento nacional del PIB, basado en la conversión del PIB expresado en moneda nacional en el PIB expresado en dólares internacionales, tomando como punto de referencia la paridad del poder adquisitivo (PPA)



Naciones Unidas

Pero los constantes y cada vez mayores desequilibrios internacionales, que se expresan en el gran déficit externo de los Estados Unidos y los excedentes equiparables en unas cuantas economías, también plantean una seria amenaza, advierten los economistas de las Naciones Unidas. La forma en que evolucionen esos desequilibrios “tendrá consecuencias profundas para la estabilidad, la eficiencia y la equidad de la economía mundial en el futuro” dice la publicación en que se presenta un panorama económico a principios de año.

Es poco probable que un reajuste de los tipos de interés, promovido en algunos círculos, resulte eficaz para corregir los desequilibrios, e incluso podría tener efectos perjudiciales, según *WESP'04*. También se debe evitar la tentación de aplicar medidas proteccionistas para reducir los déficit en cuenta corriente y proteger los puestos de trabajo. La creación de puestos de trabajo se ve entorpecida en gran medida por factores internos cíclicos, así como por la necesidad de emprender reformas estructurales en algunos países, más que por la transferencia de puestos de trabajo a países en desarrollo.

Un proceso de ajuste preferible entrañaría la adopción de políticas coordinadas para reducir las diferencias estructurales en materia de crecimiento entre las principales economías, así como la cooperación internacional para facilitar el crecimiento sostenido en los países en desarrollo, con lo que aumentaría la demanda en términos generales. En particular, los economistas de las Naciones Unidas consideran necesario que los Estados Unidos reduzcan su déficit gubernamental y que Europa y el Japón adopten medidas para fomentar el crecimiento a largo plazo.

La recuperación que se está produciendo en los Estados Unidos es excepcionalmente fuerte, pues los gastos de las empresas por fin igualan y pronto superarán los gastos de las familias, y se está produciendo una muy esperada mejora en el empleo. En el Japón, el aumento de la demanda y el crecimiento de las exportaciones que se han producido en los últimos tiempos pueden constituir un cambio de tendencia tras un decenio de estancamiento. El crecimiento europeo sigue siendo tenue, pero se perciben señales de un repunte modesto.

Después de tres años de muy mal desempeño desde el año 2000, se prevé que América Latina reanude su crecimiento en más del 3% en 2004. El crecimiento en África tal vez supere el 4%, mientras que el repunte que se produjo el año pasado en las economías en transición se atenuará ligeramente. Encabezado por la India y China, el crecimiento medio en el Asia meridional y oriental deberá aumentar al 6,25%, casi un punto porcentual más elevado que en 2003. En el Asia occidental, el crecimiento del 4% que se proyecta actualmente podrá variar al alza o a la baja, en dependencia del grado de progreso que se alcance en la solución de las tensiones geopolíticas y en la reconstrucción del Iraq.

Pero no debe asumirse que se está produciendo una repetición del alto nivel sostenido de crecimiento económico que se observó durante el decenio de 1990, advierten las Naciones Unidas.

Si bien en *WESP '04* se proyecta que el comercio global crecerá en un 7% en el año en curso, es poco probable que se repita la tendencia alcista de los años previos al 2000, especialmente en vista de los reveses de la ronda de negociaciones comerciales de Doha. Las inversiones extranjeras directas, ascendentes a 600.000 millones de dólares en cada uno de los dos últimos años, son inferiores a la mitad del nivel superior alcanzado en el año 2000, y se prevé que su recuperación, así como la de otras corrientes de capital internacional, sea modesta. Además, los efectos desalentadores de las tensiones geopolíticas y las amenazas del terrorismo internacional tienen mayor preponderancia en la actualidad que en los años inmediatamente anteriores a 2001.

Por consiguiente, los economistas de las Naciones Unidas instan a que se adopten medidas cuidadosas para avivar la recuperación y evitar un desenlace precipitoso de los desequilibrios internacionales.

“Una posibilidad particularmente adversa sería una rápida depreciación del dólar de los Estados Unidos y un cambio brusco en su déficit comercial,” se indica en *WESP'04*. “Si el ajuste resultante entraña un recorte sustancial en el consumo, las inversiones y la demanda de bienes importados en los Estados Unidos, la recuperación de la economía global probablemente se malogrará y se producirá otra desaceleración.”

Los interesados en obtener más información pueden ponerse en contacto con Tim Wall de la Sección de Desarrollo del Departamento de Información Pública de las Naciones Unidas, 1-212-963-5851, wallt@un.org.

WORLD ECONOMIC SITUATION AND PROSPECTS 2004 (\$10.00, No.venta E.04.II.C.2, ISBN 92-1-109146-2) disponible a través de Publicaciones de Naciones Unidas, Two UN Plaza, Room DC2-853, Dept.PRES, New York NY 10017 USA, Tel. 800-253-9646 o 212-963-8302, Fax.212-963-3489, E-mail:publications@un.org; o Section des Ventes et Commercialisation, Bureau E-4, CH-1211, Geneva 10, Switzerland, Tel.41-22-917-2614, Fax.41-22-917-0027, E-mail:unpubli@unog.ch;Internet: <http://www.un.org/publications>